

## LE SÉNAT

### Hauts fonctionnaires et chefs des principaux services

---

Greffier du Sénat et greffier des Parlements . . .	JOHN F. MACNEILL, Q.C., B.A., LL.B.
Légiste et conseiller parlementaire . . . . .	E. RUSSELL HOPKINS, B.A., LL.B.
Premier adjoint au greffier . . . . .	ALCIDE PAQUETTE, B.A.
Gentilhomme-huissier de la verge noire . . . . .	le major C.-R. LAMOUREUX, D.S.O.
Chef de la division des comités . . . . .	HARVEY ARMSTRONG
Délégué en chef du Trésor . . . . .	J. W. DEAN
Éditeur des <i>Débats</i> et chef de la division des sténographes parlementaires . . . . .	GRAYDON HAGEN
Chef de la division des journaux et procès- verbaux (anglais) . . . . .	M <sup>11</sup> <sup>e</sup> ISHBEL M. HUTTON
Chef de la division des journaux et procès- verbaux (français) . . . . .	PAUL LAROCQUE
Maitre de poste . . . . .	E. C. WATSON
Surveillante du service sténographique . . . . .	M <sup>11</sup> <sup>e</sup> M. EDITH WRAY
Chef du service de la papeterie . . . . .	R. E. C. LAY
Chef du service mixte de distribution . . . . .	W. R. GRAY
Chef du service de protection . . . . .	JOHN C. PHIMISTER
Gérant du Restaurant parlementaire . . . . .	W. PENTECOST

### STÉNOGRAPHES PARLEMENTAIRES

(anglais) T. S. HUBBARD, Jr., (*Chef adjoint de  
la Division des sténographes parlementaires*),  
F. C. K. CROCKETT, F. S. LAWRENCE, G. R. BAKER,  
H. D. GRIFFITH, LORGAN OHUIGGIN, W. J. CULLETON  
(français) AURÈLE CHENIER, J.-R. LANGLOIS

---

### TRADUCTEURS

Division des *Débats* du Bureau des traductions, Secrétariat d'État,  
sous la direction de DENYS GOULET

---

### BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT

Bibliothécaire parlementaire . . . . .	ERIK J. SPICER, B.A., B.L.S., M.A.L.S.
Bibliothécaire parlementaire associé . . . . .	GUY SYLVESTRE, M.A.